

El Castellano

Redacción, Administración.

Teléfono.

Benito Gutiérrez, 1

(Paseo de la Isla).

Teléfono 102

DIARIO CATÓLICO

Precios de suscripción:

CAPITAL
UN MES PESETA
TRIMESTRAL 3,50 PESETA
SEMESTRAL 6,50
AÑO 12

Pago adelantado



LA HUMANIDAD.---Agencia funeraria, San Juan 61.



LA SEÑORA

D.^a Andrea Aragón de Juan

Viuda de Ontañón

Ama de cría que fué de S. A. R. la Srma. Sra. Infanta D.^a Eulalia
ha fallecido después de recibir los Santos Sacramentos.

R. I. P.

Sus desconsoladas hijas, doña Amelia y doña María del Carmen Ontañón y Aragón; hijos políticos, don Angel Ladrón de Cegama y don Bonifacio Santamaría González; nietos, hermanos políticos, primos, demás parientes y testamentarios,

Suplican á sus amigos la encomienden á Dios Nuestro Señor y se sirvan asistir al entierro y funeral que tendrá lugar en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián, el primero, mañana 14, á las tres de la tarde, y el segundo, el día 26, á las diez de su mañana, por cuyo especial favor les vivirán eternamente agradecidos.

Burgos 13 de Junio de 1911.

Vivía: Trinas, 6.

No se reparten esquelas.

El Excmo. é Ilmo. Sr. Arzobispo de esta diócesis, se ha dignado conceder 100 días de indulgencia, en la forma acostumbrada.

mo asunto ha publicado el del bre marisista R. P. Villada, de la Compañía de Jesús.

Este informe es un eco de la sagrada voz de nuestro Rvmo. Prelado, que ya protestó contra la presentación del referido proyecto; voz augusta, voz paternal á que han de unirse los fervorosos clamores de los buenos hijos de todas las clases sociales.

El informe que nos ocupa es breve y procede por acumulación de argumentos tomados del derecho natural, del derecho internacional, y en especial del derecho canónico y español, basándose la principal argumentación en el valor que hoy no puede negarse al Concordato vigente en nuestra patria.

Tiene una cláusula referente á las asociaciones agrarias y otra á las políticas y en el resumen se exponen los gravísimos inconvenientes de la aprobación de tal proyecto en España sin contar con la Santa Sede.

CONGRESO EUCARÍSTICO

Lista de Congressistas y adheridas

SEÑORAS

Excmo. Sra. D.^a Emilia Canet de Montaner, 5 pesetas; doña Emilia Ortiz, Vda. de Yagüez, 5; doña Ramona Córdoba de Miguel, 5; doña Teodora de Benito de García, 5; doña Nieves Martínez Arana, 1; una señora para los fines del Congreso, 10; Germán, 2; doña Evarista Cantero, 1; doña Evarista Cantero, 1; doña Asunción Santa Olalla Corrales, 1; doña Petra Bonilla Barrio, 1; doña Loreto Ande hago, 1; doña Felipa Busto, 1; doña Juana López, 1; doña Ignacia Fernández Cordero, 1; M. Abad Santa María, 1; doña Benita Martínez, 1; doña María Mercedes Aslarbao, 1; doña Matilde Medina Martínez, 1; doña Eudisia Saez, 1'50; doña Dolores Rodríguez Martínez, 1; doña Eustasia de la Puente, 1; doña Castora Gómez Sagredo, 1; doña Constanza González Santa María, 1; R. de R., 2; Una sirvienta, 1; doña Dolores F. Carmenzano, 1; doña Rufina Cuenca, 1; doña Carmen Fortea Escudero, 1; doña Generosa Fernández Martínez, 1; doña Carmen Aracón de Olarte, 1; doña Cecilia Orte y Arana, 1; doña Concepción Manzanos, 1; doña Casilda Olarte Huidobro, 1; doña Matilde del Barco, 1; doña Sofía Martínez Aguirre, 1; doña Segunda Madrid, 1; doña Luisa Suso Pascual, 1; doña Carmen Alber Villarejo, 1; doña Celedonia Pérez Lozano, 1; doña Casilda Sun Pascual, 1; doña María Martínez Duarte, 2; doña Pilar Urquijo Agustino, 1; doña Carmen Guilla y Urquijo, 1; doña María Alberto Villarejo, 1; doña Josefa Girol y Urquijo, 1; doña Trinidad Manzanos, 1; doña Dolores Oleob Hiquelle, 1; doña Felisa Tobalina, 1; doña Daria Lopez, 1; doña Martina Castegue Louz, 1 y doña Basilia Colón, 1.

Lista de donativos recogidos en el vecino barrio de Vilaroto para costear el viaje á algunos pobres que deseen ir al Congreso Eucarístico.

Don Sandalio Martín, 2 pesetas; doña Valeriana Pardo, 0'25; don Francisco del Río, 2; don Alvaro Villalain, 1; doña Dolores Terán, 1; don Buenaventura Temiño, 4; don Nemesio Villalain, 1; doña Antonia Gutiérrez, 1; don Ricardo Villalain, 0'50; C. V. ó I. T., 3; M. del O., 1; don Gregorio Pérez, 0'50; don Nicanor del Río, 1'50; doña Pilar Duque, 2'50; don Eliseo Castilla, 0'25 y don Raimundo Díez, Economo, 2.

ACOMPAÑEMOS

A Jesús Sacramentado

El jueves después de la Octava de Pentecostés, nuestra Madre la Santa Iglesia Católica Apostólica Romana, celebra la festividad del Señor en el Santísimo Sacramento de la Eucaristía.

Nuestro amantísimo Redentor, en la misma noche en que iba á ser entregado á sus enemigos, y constándole así, instituyó este Sacramento para quedarse entre los hombres como prenda de su divino amor. Uno de los actos piadosos con que se conmemora tan augusto misterio es el expresado jueves, es la «Procesión del Corpus» en la cual el Rey de los Reyes, Cristo Jesús, dejando temporalmente el tabernáculo donde reside, á disposición siempre de aquellos que acuden á su infinita bondad, sale triunfante á recorrer nuestras calles y plazas, llamándonos y derramando beneficios sin cuento.

Ahora bien: en ciertas solemnidades, cuando un Rey de la tierra sale de su palacio, lo hace acompañado de su corte, teniendo muy justamente los cortesanos como un honor el formar parte del séquito de su príncipe.

Y saliendo también Nuestro amantísimo Redentor, acompañado de la suya procesionalmente, á recorrer las poblaciones, aún las más humildes, en la solemnidad del Corpus, y haciéndolo además victorioso del demonio, á quien derrotó completamente, salvando á costa de su preciosísima sangre al género humano, que criado para

Farmacia de D. Rafael de Vega

Queda abierta al público desde hoy en la calle de la Calera, número 9, al lado del Almacén de los Sres. Calleja y Núñez.

“Dios y el César,,

NOS EL OBISPO DE VICH

á nuestros fieles, y á los señores Senadores y Diputados por los pueblos de la Diócesis.

Reddite quae sunt Caesaris Caesaris; et quae sunt Dei, Deo.

(MATHE., XXII, 21.)

Dad al César lo que es del César, y á Dios lo que es de Dios.

Todo cristiano ha de admitir la digna coexistencia de los dos poderes.

No es cristiano quien diga que la Iglesia y el Estado no pueden coexistir dignamente; quien afirme que dentro del Catolicismo el Estado pierde la independencia civil y deja de ser supremo en su orden respectivo. Es menos soberano Guillermo II, emperador de Alemania, que conculca sus medidas legislativas, en materia eclesiástica de los católicos, con el Papa, que Mr. de Fallières, presidente de la República francesa, que dice quiere ignorar al Pontífice romano hasta en lo que atañe á los derechos religiosos de los ciudadanos?

Conducta intransigente del Gobierno español: causas y consecuencias.

Y no es sincero quien afirme que si no se entienden Pío X y el Gobierno español, es por resistencia irracional del primero, á pesar de la buena voluntad del segundo; que la semi-interrupción de relaciones se debe al carácter personal del actual Papa y de su Cardenal-Secretario, pues la Santa Sede ha sabido soportar con apostólica paciencia una serie de actos mortificantes; y la falta de inteligencia entre ambas supremas potestades, si en definitiva resulta, no significará que no hayan sabido entenderse, sino que nuestro Gobierno por sistema no ha querido entenderse. Ha querido prescindir de la intervención de la Santa Sede,

por considerar que la Potestad civil dejaba de ser suprema si trataba materias legislativas del orden religioso con la Cabeza visible de la Religión; lo cual explícitamente demuestra que aquella potestad cree que nada se escapa de su autoridad, que es no sólo legislador civil, sino religioso, y que, de consiguiente, está en su mano disponer de las cosas de la religión que profesan los ciudadanos, ó lo que es lo mismo, que la Religión ha perdido la libertad y que sólo vive á título de precario de la benevolencia del Estado, esto es, que la Religión no tiene derecho propio á subsistir en la vida pública de la sociedad, sino en cuanto se lo permita la potestad civil. Lo cual significa que el Estado se reserva la facultad de perseguir á la Religión siempre que lo crea conveniente, y esto sucederá cada vez que se apoderen del régimen del mismo los enemigos del Cristianismo, retrocediéndose á los tiempos del Imperio romano, ó poniéndose á la Iglesia en el caso en que actualmente se encuentra en Francia: fuera de la ley.

La suavidad de la ley.

Y la ley, hasta en los países que viven fuera del Cristianismo, pero que respetan el derecho natural, ha de ser suave, y de consiguiente, no ha de cohibir la recta vida del espíritu, y solamente, ha de excluir lo anti social, y tratar á la Iglesia de anti-social, es un enorme absurdo, evidente de por sí, pues unánimemente se admite que nuestra sociedad europea, hoy mundial, ha sido formada por la Iglesia, como el panel de la comena es fabricado por las abejas según la comparación del célebre historiador.

CAMINO DE TIERRA SANTA

Los pobres misioneros

El cólera que se declaró en Smirna ha modificado el itinerario de la peregrinación. De Constantinopla fuimos al monte Athos y desde esta misteriosa mansión, nos trasladamos á Patmos, donde visitamos, oramos y besamos la Gruta de San Juan, cabida abrupta, abierta en las entrañas de la tierra, marcada con una cruz incrustada en piedra y con un hueco abierto á nivel del suelo, en el que descansaba la cabeza del Santo evagolista, que recibió las divinas inspiraciones que le hicieron escribir el Apocalipsis.

Zarpamos de Patmos con rumbo á Rodas pero el mar violento é impetuoso, nos impidió desembarcar en este antiguo puerto, imponiéndose nueva modificación en el itinerario, que se ha ampliado con la visita á la isla de Chipre.

Desembarcamos en el puerto de Limasol, uno de los principales de Chipre.

Y al pisar las tierras de esta isla hermosa, nos sorprenden voces alegres de españoles.

En el muelle están unos misioneros, pobres misioneros franciscanos, que abren sus brazos para recibirnos y no saben como demostrar la alegría que su alma siente al encontrarse con hermanos y con hijos de la misma patria.

Años y años han pasado los pobres misioneros lejos de su familia y de su patria.

Uno de ellos hacía catorce años que no había oído hablar el lenguaje que aprendió en el regazo de su madre y que no había apretado la mano de un compatriota. Solo en aquella isla, solos en aquella ciudad, rodeados de cismáticos y protestantes, de judíos y mahometanos, viven en pleno sacrificio de su vida ofrecida por la santa causa de la Religión.

Los pobres no nos esperaban. Oyeron decir que gente española llegaba á Lunassol y todo lo dejaron, corrieron al muelle y allí besamos sus manos, sus santas manos, ásperas y callosas de tanto trabajar.

¡Pobrecitos! Sus ojos se arrasaron en lágrimas cuando nos tuvieron cerca. Y locos de contento no sabían que hacer con nosotros, ni como demostrarnos su alegría.

Nos llevaron á su casa. Entramos en su templo y en él oramos: vitamos su escuela y en ella admiramos su labor evangelizadora; recorrimos su huerta y vimos el fruto de su trabajo; penetramos en sus celdas y nos impresionó su pobreza.

Cuatro religiosos franciscanos hay en Lunassol. Cuidan de 200 católicos y laboran sin descanso en su gran obra evangelizadora. Los recursos de que disponen son la caridad y su trabajo.

Luchan, mucho tienen que luchar en aquellas tierras rebeldes al catolicismo. Sufren, mucho tienen que sufrir para realizar su gran obra.

Yo os lo confieso, admiré siempre á los misioneros, pero nunca llegué á sentir lo que ahora siento al verlos tan de cerca, al contemplarlos con mis propios ojos.

Los juzgué como héroes del catolicismo; hoy son para mí, verdaderos mártires de la fe.

Hay entre los religiosos que en Lunassol habitan, uno vasco.

Es el P. Meabe que ha nacido en Zorniza.

Catorce años hace que no vé la tierra en que recibió la vida.

Con qué delirio, con qué entusiasmo estrechó las manos de los vascos que vienen en la Peregrinación.

Y para colmar su alegría tuvo un encuentro dichoso.

Con nosotros viene un sacerdote venerable por sus años y por su bondad.

Es el párroco de Zumaya, antiguo compañero y entrañable amigo del misionero franciscano.

Y Dios ha hecho que aquí se encuentren y se abracen, expresándose todo el cariño que guardaron sus corazones y que vivió en el silencio de una larga ausencia.

Llegó la hora del embarque.

Los pobres misioneros están en el muelle, despidiéndonos.

Su alegría ha sido tan intensa y tan rápida, que les parece un sueño.

El «Ile de France» levó sus anclas y sigue en rumbo.

En tierras de Chipre quedan los pobres misioneros españoles.

Católicos: Vosotros que sentís el amor de Dios; que anhelaís el triunfo de la Iglesia y os complace que para la fe se conquisten nuevos hijos, acordaos de los pobres misioneros.

Yo os lo confieso con toda la sinceridad de mi alma, nada me han impresionado tanto, como estos cuatro misioneros españoles, pobres, tan pobres que solo tienen lo que la caridad los proporciona y el trabajo les produce para cuidar de sus escuelas, de sus hospicios, de sus hospitales, de sus hijos fieles, atraídos al seno de la Iglesia, gracias á su labor evangelizadora.

José de Posse y Villela.

«Ile de France», Mayo, 1911.

Contra el proyecto de ley de Asociaciones

INFORME ESCRITO

Ya sabíamos hace algún tiempo que al señor Rojí, canónigo de N. S. Catedral, se habían acercado algunos distinguidos amigos rogándole escribiera un informe breve y sustancioso para presentarle á la comisión del Congreso encargada de dictaminar. No dudamos un momento en afirmar que el señor Rojí esta vez no interrumpiría su costumbre de prestarse á todo trabajo que pueda redundar en bien de la Iglesia y de los sentimientos cristianos.

Y en efecto, ayer tuvimos el gusto de oír de nuestros amigos la lectura de dicho informe.

Nueve números comprende el escrito y cada uno es un formidable ariste, cuya fuerza y poder resultan brillantados por el resplandor de sumo respeto al poder civil con que se desarrolla la argumentación.

Creemos que nada sustancial falta en el informe, y coincide en sus puntos de vista con el luminoso trabajo que sobre el mis-

Dios, gemía en el cautiverio del pecado, y no tendremos nosotros, los que aspiramos a ser cortesanos de Dios en la patria Celestial, el mayor honor de serlo ya en la tierra y de presentarnos como tales siguiendo a Nuestro Señor triunfante?

¿No somos hijos de Dios? Acompañemos a Nuestro Padre ¿No somos esclavos redimidos por Nuestro Señor Jesucristo? Sigamos a nuestro Salvador. No nos mostremos fríos, ni menos entusiastas para con nuestro Redentor que los pueblos de la tierra con sus Reyes, y acompañemos y aclamemos a nuestro libertador.

Si, enciéñanse nuestros corazones en caridad y gratitud, y sigámonos a nuestro Príncipe, que a todos nos llama desde su trono de gloria, mostrándonos las heridas que, lleno de amor, recibió en su Sacratísimo cuerpo para conquistarnos el reino de los Cielos.

Vamos todos con Jesucristo; todas las hermandades y cofradías, todas las congregaciones, los católicos todos, y en especial, LA GUARDIA REAL NOCTURNA DE JESÚS SACRAMENTADO. No quede uno solo que pudiendo, deje de asistir a la procesión, y aclamemos y bendigamos al Salvador, formando parte de su séquito visible, y acompañando a los ángeles que le siguen también, entonando ardientes himnos de amor y alabanza. Y pues tenemos la misma fe y religión que nuestros padres, imitemos su piedad, acompañando con velas encendidas al Rey de la gloria.

Nadie lo deje por respeto humano, que es vil cobardía no atreverse a hacer una acción buena por tan frívolo pretexto, y Jesucristo ha dicho que El no admitirá en la corte del cielo a quien en la tierra se avergonzase de parecer súbdito suyo.

Todo es el primer paso; y va que algunos hacen público alarde de despreciar a Jesucristo, hagamos los adoradores punto de honor el honrarle, acompañarle y adorarle.

Joaquín Grande.

Las Escuelas Dominicales

Anteayer tarde, según indicamos el sábado, tuvo lugar en la parroquia de San Lorenzo la solemne distribución de premios a las alumnas de las Escuelas Dominicales de esta capital.

Como delegado del Rvmo. Prelado que, a pesar suyo no pudo asistir por impedimento urgente e importantes ocupaciones, presidió el acto el M. I. Sr. Director general de dichas Escuelas.

El programa de dicho solemne acto fué el siguiente:

- 1.º Himno de salutación a la Presidencia.
- 2.º Discurso por una alumna.
- 3.º Melodía «Virgen pura», cantada por las señoras instructoras.
- 4.º Memoria descriptiva de las Escuelas.
- 5.º Distribución de premios.
- 6.º Discurso por el M. I. Sr. Director general.
- 7.º Salve.
- 8.º Las alumnas desfilarán cantando el himno «Firme la voz».

El discurso de la niña gustó mucho. La memoria leída por el señor don Aureliano Miguel, Director de la Escuela de San Lesmes fué un trabajo muy bien hecho en la que se vió de una manera clara y evidente la vida próspera que, para utilidad y provecho de las jóvenes de esta ciudad, gozan las Escuelas Dominicales, a las que debieran prestar su apoyo y su concurso personal todas las señoras de la capital.

El coro de señoritas instructoras interpretó con afinación y maestría diversas partituras que agradaron mucho.

También agradó no poco y fué escuchado con mucha atención el discurso final del M. I. Sr. Director que tanto celo demuestra en pro de dichas Escuelas.

He aquí el hermoso himno con que el coro indicado dió principio al acto que ligeramente acabamos de reseñar:

HIMNO

Doquier resuenen las dulces notas
Himnos que brotan del corazón
A nuestro Padre todas cantemos
Alegremente un nuevo son
Cantemos todas un nuevo cántico
Como una prueba de nuestro amor.
El dió a los cielos brillantes soles.
Flores al campo, perlas al mar,
Y el de su siervo puso en el alma
Flores y perlas de santidad.

Fiestas en Villabiana (Vizmal)

Animadas, creemos estarán, las que nuestro querido amigo, el señor Conde de Encinas, se propone celebrar en los días 18 y 19 del corriente, con motivo de la inauguración de la casa-palacio y demás obras que dicho señor ha llevado a cabo, con su constancia, trabajo y dinero.

El 18 a las diez de la mañana, habrá misa solemne en la capilla pública que posee la finca, a la que seguirá la bendición de las maquinarias para la luz y demás aplicaciones.

Por la tarde se celebrará la primera tirada de pichón, en la que tomarán parte selectos tiradores de Burgos, Palencia, Valladolid y otras poblaciones, y será amenizada por la brillante banda de música de la Lealtad.

A las nueve de la noche, será la primera sesión de cinematógrafo al aire libre, en la que se expondrán hermosas películas en colores, no viéndose en ellas nada de inhumano.

Habrán cucañas, voladores y otros festejos que llamarán la atención de los concurrentes.

En su día pondremos al corriente a nuestros lectores del resultado de la fiesta.

El Corresponsal.

Escuela Superior de Maestras

En los exámenes verificados en la Normal de Maestras, han obtenido las siguientes notas:

Superior.—Segundo curso.—Aritmética y Algebra

Sobresalientes.—Doña Josefina Núñez, doña Irene Martínez, doña Casimira Varona, doña Julia Esteban, doña Eladia Sánchez, doña Inés Serrano y doña Petra Liceaga.

Notables.—Doña Saturnina Sánchez, doña Inés Vadillo, doña Felicidad Valderrama, doña Rosa Lerma, doña Carmen de la Presa, doña Valentina López, doña Electa Gorrochategui, doña Emilia García y doña Lucidia Calleja.

Geometría

Sobresalientes.—Doña Josefina Núñez, doña Irene Martínez, doña Casimira Varona, doña Inés Vadillo, doña Saturnina Sánchez, doña Carmen de la Presa y doña Lucidia Calleja.

Notables.—Doña Julia Esteban, doña Eladia Sánchez, doña Inés Serrano, doña Beatriz Gutiérrez, doña Valentina López, doña Electa Gorrochategui y doña Petra Liceaga.

Ciencias Físicas y Naturales

Sobresalientes.—Doña Josefina Núñez, doña Irene Martínez, doña Casimira Varona, doña Julia Esteban, doña Inés Serrano, doña Inés Vadillo y doña Beatriz Gutiérrez.

Notables.—Doña Saturnina Sánchez, doña Eladia Sánchez, doña Candida Herrera, doña Carmen de la Presa, doña Valentina López, doña María González, doña Electa Gorrochategui, doña Petra Liceaga, doña Dolores Pérez, doña Emilia García, doña Lucidia Calleja y doña Angela Ariznavarreta.

Historia de la Pedagogía

Sobresalientes.—Doña Josefina Núñez, doña Irene Martínez, doña Casimira Varona, doña Julia Esteban, doña Saturnina Sánchez, doña Eladia Sánchez, doña Inés Vadillo, doña Carmen de la Presa y doña Valentina López.

Notables.—Doña Inés Serrano, doña Candida Herrera, doña Felicidad Valderrama, doña María González, doña Electa Gorrochategui, doña Petra Liceaga, doña Emilia García, doña Lucidia Calleja y doña Elvira Miguel.

Gramática

Sobresalientes.—Doña Josefina Núñez, doña Irene Martínez y doña Inés Vadillo.

Notables.—Doña Casimira Varona, doña Julia Esteban, doña Eladia Sánchez, doña Inés Serrano, doña Beatriz Gutiérrez, doña Carmen de la Presa, doña Electa Gorrochategui, doña Petra Linaga y doña Lucidia Calleja.

Labores

Sobresalientes.—Doña Josefina Núñez, doña Julia Esteban, doña Inés Serrano, doña Candida Herrera, doña Inés Vadillo, doña Beatriz Gutiérrez, doña Rosa Lerma, doña Rosa Gutiérrez y doña Elvira Miguel.

Notables.—Doña Irene Martínez, doña Casimira Varona, doña Saturnina Sánchez, doña Valentina López, doña Electa Gorrochategui, doña Petra Linaga, doña Pilar Pérez, doña Dolores Pérez y doña Angela Ariznavarreta.

Música

Sobresalientes.—Doña Josefina Núñez, doña Julia Esteban, doña Candida Herrera, doña Inés Vadillo, doña Electa Gorrochategui, doña Petra Linaga, doña Lucidia Calleja y doña Elvira Miguel.

Notables.—Doña Irene Martínez, doña Eladia Sánchez, doña Inés Serrano, doña Beatriz Gutiérrez, doña Rosa Lerma y doña Elvira Miguel.

NOTICIAS

EXÁMENES DE SARGENTOS

En los exámenes de sargentos para el ascenso a oficial, han aprobado el segundo ejercicio los siguientes:

Don Basilio Martín Palacios, del regimiento mixto de Ingenieros.

Don Juan Ovides Domínguez y don Marcos Gómez Cristóbal de la Comandancia de Artillería de San Sebastián.

Don Manuel Cuenca Zarazo, del regimiento de San Marcial.

Don Constantino Revuelta Peña, del regimiento de Vaencia.

Don Amador Barreiro Pérez, del regimiento de Garelano.

Han aprobado el tercer ejercicio de la tercera tanda, los siguientes:

Don Julián Carredo Marino, del regimiento de Cuenca.

Don Domingo Martínez, del regimiento de Sicilia.

Don Enrique Sierra Fernández, de la zona de Bilbao.

Don Luciano Fernández Vallecillo, de Lanceros de España.

Don Pedro Santillán Díez, del once Depósito de Artillería.

Don José Arregui Ibarra, del regimiento mixto de Ingenieros.

El día 16 de los corrientes a las ocho y media de su mañana, tendrán lugar en la Escuela Normal de Maestros, los exámenes de revalida para maestros elementales y superiores.

CONCURSO

Se abre por espacio de veinte días que terminarán el 20 de Junio para el suministro del alumbrado eléctrico de la Sociedad «Círculo de la Unión».

El pliego de condiciones para las Empresas que deseen tomar parte, se halla de manifiesto en la Secretaría de la Sociedad.

COMUNICADO

Se nos envía la siguiente carta:

«Mauciles y Junio 13 de 1911.

Señor Director de EL CASTELLANO,

Muy señor nuestro y de nuestra mayor consideración: Los que abajo firmamos, vecinos todos de Mauciles, suplicamos a usted se digne dar cabida en el digno periódico que usted dirige, a las siguientes líneas para que todo el mundo se entere de un caso que sucedió en este pueblo el día 30 de Abril, a eso de las siete de su tarde en el establecimiento público de este pueblo.

Estábamos todos los que nos encontramos, recreándonos pacíficamente, cuando Policarpo Gutiérrez Pardo, como tiene de costumbre, empezó a alborotar, comprometer y amenazar a todos (con palabras) y como se le vió en el seno de su vestido una arma blanca, nos avalanzamos a él, y se la quitamos, y fué puesto en poder de la guardia civil, que cumplió bien y a tiempo con su obligación poniéndole a disposición del juzgado de Pedrosa del Paramo, que tuvo que procesarle aunque contra toda su voluntad, é imponiéndole la multa de cinco pesetas, cuya tercera parte fué remitida el día 11 al puesto de la Guardia civil.

Esto es, señor Director, lo ocurrido y no las noticias que en su digno periódico está dando repetidas veces el hermano del agresor, Emigdio Gutiérrez Pardo, sacristán de la parroquia de San Nicolás de esa ciudad, y cuya conducta dejó bastante que desear en este pueblo, como diremos en otra si no se retracta pronto en esto.

Con este motivo se ofrecen de usted, señor Director atentos, y s. s. q. b. s. m.

Cayetano Santa María. Laureano Martínez. — Fabián Pérez. — Luis Pérez. — Isidoro Pérez. — Domingo Sadornil. — Aproniano Gutiérrez. — José Maté. Aurelio Gutiérrez y Federico Tapia.

Como presunto autor del robo de un billete de 50 pesetas al vecino de Aguillo Venancio Martínez Urarte, ha sido detenido y puesto a disposición del juzgado su convecino Ignacio Álvarez Pérez natural de Navarrete (Alava).

Hallándose prestando servicio la Guardia civil de Quintanamartín alindez el día 10 del actual encontró en el puente titulado «El Cinto» jurisdicción de San Martín de Don, 57 pinos caídos del monte «El Pinar» sin que hayan sido habidos los autores.

Han quedado vacantes las escuelas de Villanueva de las Carretas y Rubicacedo de Abajo.

INSTITUTO

Exámenes para el mañana 15.

A las nueve. Ingreso.

En la Casa de Socorro han sido curados: Isabel Herrero, de 3 años, de una contusión en la región malar izquierda y erosiones en la pierna del mismo lado.

Victoria Sandino, 47 años, ha sido reconvocada, resultando no presentar lesión ni señal alguna en el epigastrio, donde dijo haber sufrido un golpe que le dió una mujer.

Justina Peña, 23 años, un síncope y herida en la región occipital.

Demetrio Arce, 6 años, una herida contusa en el occipital.

Prim Ortopédico EN BURGOS

Los días 21 y 22 de Junio en el Hotel Norte recibirá este afamado ortopédico de la Clínica Prim y Balneario de Alsua (Navarra), a cuantos deseen consultarle ó adquirir los modernos aparatos ortopédicos para corregir desviaciones de la columna vertebral, deformidades de las piernas, pies, tumores en las articulaciones.

PIERNAS Y BRAZOS ARTIFICIALES

fajas todo elásticas para el vientre, etcétera, etc.

HERNIADOS

Adaptación por su autor del conocido BRAGUERO PRIM, único «esproviado» de correajes de entre piernas y que contiene reducida la hernia más voluminosa, permitiendo los trabajos más rudos, 25 años de éxito.

Sus precios, de 35 a 50 pesetas para mayores y de 15 a 20 para niños.

GRAN OCASIÓN

Elegante sección de trajes, se ha recibido desde 6 pesetas en adelante en la Sastrería de Ciriso Velasco, Espolón, 42, Burgos. Bonito surtido en chaquetas fantasía.

AGUAS DE BORINES. Véase el anuncio en cuarta plana.

Jamones y chorizos

Se están recibiendo buenos remesas de la Rioja, Pamplona, Candelario y fino de Salamanca. Lomo embuchado, Salchichón de Vich, Sobresada, Jamón Gallego y Avilés.

Buen surtido en toda clase de conservas de carnes y pescados, Langostas, Langostinos, Calamares, Angulas, Almejas, Salmón, Thón mariné, Sardinillas sin espinas, Riñones, Conejo compuesto, Foie Gras, Jabalí, Ternera, Mortadella di Bologna, Cabeza de buey, etc. Azúcares, cafés, thées, Chocolates especiales hechos a brazo; vinos de Rioja, Valdepeñas y tierra Madrid; estos se sirven en garrafones y botellas de la casa.

Aguardientes y liciores de todas clases y embotellado y por litros. Vinos especiales para enfermos.

Prim, 21, Teléfono 105. EL BUEN GUSTO

Sucursal: Villalón, 1, Teléfono 73.

«PUNTA BRAVA»

Nadie debe retratarse sin antes ver los precios económicos y clases en qué trabaja J. Montes.—Plaza Mayor 2.

Recomendamos el mejor y más exquisito chocolate, de los Padres Trapenses. Véase el anuncio en tercera plana.

El tratamiento preventivo de la apendicitis existe con el uso de los «GRAINS DE VALS», laxantes, purgantes y depurativos. Dosis: uno ó dos granos al cenar.

Venta, Farmacia Llera. 3

SASTRERÍA

DE

Elias López Marcos

8, Espolón, 8

Ya se han recibido los géneros de entretiempo y verano para caballero. Lo mismo género especiales para solistas, manteos y duletes. Hay bonetes desde 2'50 pesetas superiores.

SECCIÓN RELIGIOSA

SANTORAL DE MAÑANA

Ss. Basilio, Eliseo, Marcial, Metodio y Digna.

CULTOS

Siervas de Jesús.—Función solemne al Corazón Delfico, Patrono de su instituto.

Mañana a las diez y media, tendrá lugar la misa solemne con «exposición» de Su Divina Majestad, cantada por algunos profesores de la S. I. C.

El Santísimo permanecerá expuesto hasta la función de la tarde que comenzará a las seis, con el Santo rosario y rosario del Corazón de Jesús; predicando el M. I. Señor Dr. D. Ricardo G. Rofi, canónigo de la S. I. M.; a continuación la letanía del Sagrado Corazón de Jesús y reserva, terminando con la bendición del Santísimo.

DE SOCIEDAD

De viaje.

Han llegado de Madrid, la señora viuda de Quevedo con sus hijas Julia y Guadalupe, doña Ester Oria, viuda de Antemir y el industrial don José Moliner; de Valladolid, el distinguido joven don Pedro Estévez; de Vitoria, el ingeniero don Valeriano Ruiz Cisneros.

—Hemos tenido el gusto de saludar a nuestro querido amigo el párroco de Quintanavides don Cecilio Val Barga.

Han salido: Para Valladolid, don Francisco Cibrán, don Ernesto Bonaplata y el médico primero de Sanidad Militar don Mariano Escribano.

Banquete.

El domingo fué obsequiado con una exquisita comida en el Hotel de París, el notable maestro de esgrima de la Sala de Armas de esta capital, señor Bonaplata.

A la comida asistieron los señores don Ramón Díez de Quevedo, don Ramón Otono, don Modesto Díez del Corral, don Fidel Errazi, don Alfonso Gutiérrez de la Higuera, don Antonio Alonso y don Manuel Corsini, todos discípulos del señor Bonaplata.

Santo.

Hoy celebra sus días el M. I. Sr. D. Antonio María Gutiérrez Ballesteros, canónigo de la S. I. M. Felicidad tes.

Toma de posesión.

Ha tomado posesión del cargo de auxiliar de Ciencias de esta Escuela Normal Superior de Maestros, don Daniel Gómez García.

Reciba nuestra más cordial enhorabuena.

Nombramiento.

El Director de la Sala de Esgrima de esta capital señor Bonaplata, ha sido nombrado maestro de armas de la Regional de Valladolid.

En el rápido de ayer tarde salió para Valladolid, como en otro lugar indicamos fué obsequiado por sus discípulos con una comida.

El maestro Bonaplata ha desempeñado con gran acierto la dirección de la Sala de esgrima de esta capital.

Mucho sentimos su marcha y le deseamos muchos triunfos en su carrera.

Enhorabuena.

En la Universidad de Salamanca ha aprobado con brillantes notas el preparatorio de Derecho, el distinguido y aventajado estudiante don José María Barreiro.

Notas tristes

En el día de hoy ha fallecido después de recibir los Santos Sacramentos, la señora doña Andrea Aragón de Juan, ama de cría que fué de S. A. R. la Srma. Sra. Infanta doña Eulalia.

A su distinguida familia damos el más sentido pésame y suplicamos una oración por el alma de la finada.

NOTAS UTILES

TRIBUNALES

Señalamientos para el día 14 de Junio.

AUDIENCIA TERRITORIAL

Pleito procedente del Juzgado de Bilbao, seguido entre doña María Alcatea y Artazar, con don Eusebio López Larrazabal, sobre resolución de obligaciones y otros extremos; ponente, señor Larrumbide; defensores, Lidos. Fernández Izquierdo y Gaitor Gu; procuradores, Martínez López y Echevarrieta; Secretaria de Lic. Monzon y Castro.

AUDIENCIA PROVINCIAL

Juicio oral procedente del Juzgado de Lerma, seguido contra Santos Medina, sobre disparo; ponente, señor Peñayo; defen-

sor, Lic. Alfaro; procurador, Puente; Secretaria del Lic. Jalón y Gallo.

Juicio oral procedente del Juzgado de Lerma, seguido contra Angel García, sobre atentado; ponente, señor Peñayo; defensor, Lic. Díez-Montero; procurador, Maroto; Secretaria del Lic. Jalón y Gallo.

BOLETÍN METEOROLÓGICO

Día 13.—Observaciones del Instituto provincial:

Barómetro:

A las ocho de la mañana, 687'0.
A las cuatro de la tarde, 688'5.

Temperaturas:

Máxima sol, 23'7.
Máxima a la sombra, 15'0.
Mínima a la sombra, 8'8.

Dirección del viento:

A las ocho de la mañana, O.
A las cuatro de la tarde, N.

MOVIMIENTO DEMOGRÁFICO

NACIMIENTOS

Trinidad Arconada González, Margarita Ortega Casado, María de la Concepción Rodríguez Pérez.

DEFUNCIONES

Aurora Sagredo López, de 4 meses, Plaza de Santa María 8.
Candido San Salvador Martínez, 76 años Casa provincial.

EXTRANJERO

Por telegrama

(DE NUESTROS CORRESPONSALES)

Muerte de un aviador

Viena 12.—En un concurso de aviación que se verificaba en Neustal, el aviador Visembah cayó desde una altura de cuarenta metros, quedando muerto en el acto.

La cuestión de Marruecos

Londres 12.—«The Daily Telegraph» califica de ultraje intolerable el desembarco de nuestras tropas en Larache.

«The Times» teme que con tal motivo aumente la agitación en Marruecos.

«Daily Mail» dice que si Francia reclama, intervendrá Europa.

La actitud de Francia

París 12.—Francia ha cambiado de actitud respecto a España. Se dice que han mediado notas privadas entre ambos Gobiernos y se añade que Inglaterra pedirá a España que defina su actitud respecto a la acción militar en Marruecos.

Un artículo del expresidente Millet dice que la ocupación de Alcázar permitirá a Francia rescindir el convenio de 1904.

Nos invita a que cambiemos Alcázar por Tetuán.

El sultán protesta

Tánger 12.—El sultán ha dirigido una nota a las potencias, protestando del desembarco de las tropas españolas en Larache.

MADRID Y PROVINCIAS

Por teléfono.

(De Prensa Asociada)

MADRID 13.

DE LA CORTE

Las vacaciones

Se cree que las sesiones de Cortes se suspenderán hacia el 20 del actual, es decir, cuando se hayan aprobado los créditos presentados por el ministro de Hacienda, sin esperar a que termine la resolución del asunto de Canarias, cuya discusión comenzará hoy en el Congreso.

Los conjuncionistas

Los diputados de la conjunción republicano-socialista se han reunido en el Congreso para tratar acerca del asunto de Marruecos.

Se acordó que el señor Azcárate haga una pregunta al Gobierno sobre el alcance y significación que pueda tener el desembarco de nuestras tropas en Larache, y de los movimientos sucesivos.

La ley de Asociaciones

Ayer informaron contra la ley de Asociaciones, un padre Dominicano y el jefe provincial Jaimista de Málaga.

Al terminar la información, un titulado Obispo protestante injurió a la religión católica, siendo aplaudido por los liberales y republicanos que se hallaban presentes.

Los católicos protestaron y algunos jóvenes jaimistas castigaron a bofetadas a los sectarios que daban gritos de «abajo la religión católica» y «muera don Jaime».

El presidente de la comisión señor Alba que oyó impasible los gritos de los cleróforos se asustó cuando empezó la lucha y avisó inmediatamente a la Guardia civil, que llegó enseguida, despejando la sala y los pasillos.

Congreso postal

La Oficina Internacional de Correos y Telégrafos de Brna ha comunicado a todas las potencias la fecha del próximo Congreso Internacional postal.

Este será en Madrid en el mes de Abril de 1913, según acuerdo del último Congreso celebrado en Roma.

PROVINCIAS Una estafa

Barcelona.—Los banqueros señores Jover y Compañía han denunciado una estafa de que han sido víctimas por valor de 141.000 pesetas.

El sábado al hacer la liquidación semanal, se encontraron con que todas las letras despachadas por dos empleados tenían falsificadas las firmas.

Ha sido detenido uno de los en pleados y se está buscando al otro que ha desaparecido.

Temores de disturbios

Valencia.—Con motivo del traslado de los restos en Carcagente del católico Perpina, asesinado por un republicano, se teme que ocurran disturbios, pues los radicales anuncian a la misma hora una expedición y un mitin cerca de la iglesia donde se celebrarán los funerales.

Se están reconcentrando fuerzas de la Guardia civil.

Pasquines

Barcelona.—Han aparecido en las esquinas algunos pasquines excitando a los radicales a vengar la sangre de los suyos vertida en San Felú.

El gobernador ha quitado importancia al asunto.

ÚLTIMA HORA

Por teléfono.

(De Prensa Asociada)

MADRID 13.

Las Cortes

SENADO.—Comienza la sesión a las 3'45 bajo la presidencia del señor Montero Ríos.

El banco azul desierto. Desanimación. El duque de Torres pide que se subsane una errata que apareció en «La Gaceta» al publicar la ley de Consumos.

El señor Montero Ríos dice que es imposible subsanarla porque la ley estaba ya sancionada por el rey.

Se entra en el orden del día, votándose el proyecto de obras hidráulicas y poniéndose a discusión el proyecto reformando la ley de ferrocarriles secundarios.

El señor Sánchez Albornoz, pide que se aplaque esta discusión hasta mañana, accede la presidencia y se levanta la sesión a los diez minutos de comenzada.

CONGRESO.—Preside el conde de Romanones y comienza la sesión a las 3'45. En el banco azul los señores Barroso y Gasset.

El señor Sanjurjo habla acerca de la política en Coruña contestándole el señor Barroso.

Algunos diputados hacen ruegos de interés local.

El señor Zulueta trata de la entrada de los vinos españoles en Francia y pide algunas reformas.

Continúa la sesión.

Varias noticias

El señor Canalejas ha manifestado a los periodistas que no ha recibido ninguna noticia acerca del aspecto internacional de la cuestión de Marruecos.

Dijo que está esperando el texto de la nota que El Guebbas ha dirigido a las potencias protestando de la conducta de España.

El Gobierno ha recibido noticias de Alcazar y de las nuevas posiciones ocupadas por nuestras tropas.

El capitán francés Maleau ha saludado a las tropas de Alcazar siendo contestado por el señor Ovillo.

La colonia extranjera y los moros de Alcazar han hecho un recibimiento muy cordial a nuestras tropas.

El estado sanitario de éstas es inmejorable.

El señor Canalejas ha hecho grandes elogios de la columna que ha efectuado la marcha admirablemente, recorriendo 45 kilómetros con una lluvia torrencial.

—El señor Canalejas ha conferenciado con Barroso acerca de la cen-ura que subsistirá para todas las noticias que den cuenta de los movimientos de nuestras tropas.

—Han conferenciado los señores Canalejas y Cambó acerca de la quiebra del Banco Balear.

—Los señores Maura y Barroso han sido muy felicitados con motivo de su fiesta onomástica.

—A primera hora de la tarde han conferenciado los señores Canalejas y Romanones conviniendo en aplazar hasta mañana la discusión del proyecto sobre Canarias.

Murcia.—Comunican de Archena que han comenzado con gran brillantez las tradicionales fiestas del Corpus, habiendo acudido muchos forasteros.

Ha llegado a Cartagena el general Viana Cardenas.

Las tropas le rindieron honores.

El general revistó las tropas, visitó los cuarteles y costó un rancho extraordinario.

Ha marchado a Melilla el general Ríos Ordóñez, para tomar el mando de las fuerzas de Nador.

BOLSA

	Día 12	Día 13
MADRID		
Interior contado	84'90	85'15
Id. fin mes	84'95	85'17
Fin próximo	00'00	00'00
Amortizable	100'90	101'45
Nuevo amortizable	93'45	93'40
Banco de España	458'00	457'50
Tabacos	3'850	326'00
Banco Hipotecario	257'00	000'00
Banco Hispano americano	147'50	000'00
Obligaciones azucareras	00'00	79'25
Azucareras preferentes	00'00	42'50
Id. ordinarias	00'00	12'00
Cambios sobre París	7'90	8'15
Id. Londres	00'00	27'38
Cédulas	102'40	102'40
BARCELONA		
Interior fin próximo	85'18	85'18
Norte	95'10	95'35
Alicante	98'05	93'30
PARÍS		
Exterior	96'25	96'85
Norte	417'00	417'00
Alicante	429'00	431'00

Isidro Plaza COMERCIANTE BANQUERO

CAMBIANTE DE MONEDAS

Isla 5.—BURGOS.

CASA FUNDADA EN EL AÑO DE 1855.

Esta casa, la más antigua de esta ciudad en operaciones de Banca y Bolsa, ha establecido un servicio especial y muy económico para la compra y venta al contado de toda clase de valores del Estado, entregando los títulos en el acto.

Se encarga también de hacerlo en comisión en las Bolsas españolas y extranjeras de valores del Estado, Corporaciones y Sociedades.

Giros sobre todas las provincias y pueblos de importancia; descuentos, compra de toda clase de cupones, billetes y monedas de oro españolas y extranjeras.

Cuentas corrientes y préstamos con valores y personales por el tiempo que se desee, SIENDO LOS GASTOS DE PÓLIZA Y CORRELAJE CASO DE RENOVACIÓN DE CUENTA DE ESTA CASA.

Probado para el lavado el



y os convenceréis de que es el mejor y más económico, por su gran duración y por emplear en su fabricación solo materias puras y de primera calidad.

Representante en Burgos: D. Gerardo Perdo, Carmen, 1, pral.

DIARREAS

El único remedio que cura las diarreas de los niños, incluso en la época del destete, hasta el punto de restituir a la vida a enfermos irremisiblemente perdidos, es el

Elixir Estomacal de Saiz de Carlos (Stomalix)

y en los adultos suprime los cólicos, quita la fetidez de las deposiciones, el malestar y los gases, es anti-séptico y cura las diarreas y disenterías crónicas de los países cálidos, que tanto atacan a soldados, marinos y colonos, agravando su situación y obligándoles a veces a emigrar.

VISORIZA lo mismo el estómago que el intestino poniendo al organismo en condiciones de resistencia y cura la anemia y clorosis cuando van acompañadas de DISPEPSIA.

De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID

Se remite por correo postal a quien lo pide

Pérdida

En la carrera de la procesión del domingo último se perdió un rosario con dos medallas en cada diez y en la cruz. Se ruega a la persona que le haya encontrado, que le entregue en la calle de la Isla, núm. 17, en donde se le gratificará.

A. SANTA OLALLA OCULISTA

CONSULTA DE ONCE A UNA.

GRATIS A LOS POBRES.

Plaza del Duque de la Victoria, (antes del Arzobispo), 19, 3.º, derecha.

Dr. J. Merino

Médico-director de la «Gota de Leche»,

Especialista en enfermedades de los niños

CONSULTA DE ONCE A UNA

PLAZA DE PRIM, NÚMERO 16, 2.º

Para los pobres consulta gratis en el Dispensario de la «Gota de Leche», calle de San Juan (casa del señor Dorronsoro), los lunes, miércoles y viernes de diez a doce.

Liquidación

Se hace una buena partida de paños y ropas hechas. Horas de despacho de 9 a 12 de la mañana y de 2 a 6 de la tarde. Aprovechase, que es por pocos días. Lain-Calvo 22 (planta baja).

CONSULTA MÉDICO-QUIRÚRGICA

M. LOSTAU

EX-DIRECTOR DEL HOSPITAL DE SAN JULIAN Y SAN QUIRCE

Consulta en su gabinete: De once a una, Almirante Bonifaz, 13.

En su Policlínica, barrio de San Pedro.

TELÉFONO NÚM 99

BANCO DE BURGOS

Compra y venta de valores del Estado entrega los títulos en el acto.

Compra y venta en comisión de toda clase de valores en condiciones excepcionalmente económicas.

Compra y venta de toda clase de monedas de oro y billetes.

Giros, descuentos, préstamos, depósitos y en general todas las operaciones bancarias.

Dr. A. Carazo

Jefe de la Clínica Ginecológica del Hospital y Dispensario de San Julián y San Quirce

ESPECIALISTA EN PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MATRIZ

Consulta diaria de 11 a 1.—Calera, 13.

ARRIENDO

Se arrienda un local (planta baja), en el Hospital de la Concepción, muy apropiado para almacén, que mide 37 metros y 50 centímetros de largo por 7'10 de ancho, ó sean 266 metros cuadrados.

Las personas que se interesen en su adquisición, pueden tratar en la calle de la Puebla número 7, segundo piso, dentro del término de 15 días, que cumplen el 20 de Junio actual.

¡¡¡Ocasión!!!

SE VENDE una magnífica CAJA DE CAUDALES EN PERFECTO ESTADO DE USO, Y BARATA, por ser insuficiente para contener el surtido de joyas que hoy posee Eustasio Villanueva, en su acreditada Joyería y Relojería, PLAZA MAYOR, 48.

Gabinete Médico Radiológico

(Rayos X y corrientes de altas frecuencias y tensiones)

MÉDICO-DIRECTOR

Bonifacio Gil Baños

Director del Gabinete de Rayos X del Hospital y Dispensarios de San Julián y San Quirce.

CONSULTA DE DOS A CUATRO

ALONSO MARTINEZ, 7 2.º

Mercados de Cereales

DIA 12 DE JUNIO DE 1911

BURGOS 13	Carbanzos a 30 oo.	Cebada a 24.
Entrada 1'00 averga.	El mercado concurreto.	Algarrobas a 23.
Trigo mocho a 9'85 pesetas	VALLADOLID	Tendencia floja.
Idem rojo a 9'75	Canal—Entrada 400 fanegas	SALAMANCA
Alaga a 10'30	Trigo a 41 reales fanega.	Entrada 40 fanegas
Ceneno a 7'25	Tendencia floja	Trigo a 41 reales
Cebada a 5'25	Arco.—Entrada 100 fanegas.	Tendencia floja.
Avena a 4'50	Trigo a 41 reales.	RIOSICO
Yeros a 9'00	Tendencia floja.	Entrada 250 fanegas.
Espareeta a 7'00	PENAFIEL	Trigo a 39.
Lentejas a 8'00	Entrada 200 fanegas.	Ceneno a 22.
Algarrobas a 8'00	Trigo a 41 reales.	Tendencia sostenida.
Tendencia sostenida.	Ceneno a 28.	MEDINA DEL CAMPO
SEDANO 11	Cebada a 24.	Entrada 1000 fanegas.
Entrada 200 fanegas.	Yeros a 29	Trigo a 41 reales.
Trigo mocho a 11'50 pesetas.	Avena 17.	Tendencia floja.
Alaga a 11'25.	Tendencia sostenida.	NAVA DEL REY
Ceneno a 8'00.	AREVALO	Entrada 200 fanegas.
Cebada a 7'00.	Entrada 200 fanegas.	Trigo a 41 reales.
Yeros a 10'75	Trigo a 42 reales fanega	Tendencia sostenida.
Lentejas a 15'00.	Ceneno a 31.	
Titos a 15'00.		

VINO PINEDO TÓNICO NUTRITIVO

Premiado con 4 grandes diplomas de honor, cruces de mérito y medalla de oro Marsalla Londres (KOLA, COCA, GUARANA, CACAO Y FÓSFORO ASIMILABLE)

Cura la ANEMIA, RAQUITISMO, ENFERMEDADES NERVIOSAS Y DEL CORAZÓN, AFECIONES GÁSTRICAS, DIGESTIONES DIFÍCILES, ATONÍA INTESTINAL, ETC., ETC. Indispensable a las señoras durante el embarazo y a los que efectúan trabajos intelectuales ó físicos sostenidos. SIN RIVAL PARA LOS NIÑOS Y ANCIANOS.

FARMACIA DE PINEDO BILBAO

— CRUZ, 10. — PÍDASE EN TODAS LAS FARMACIAS

Aguas minerales de Fuente Nueva de Verín

Sin rival en los padecimientos del aparato urinario, mal de piedra, gota, estómago é hígado. Fuertemente alcalinas y litúnicas. Insustituibles como agua de mesa. De venta en las principales droguerías y farmacias.

La Maquinaria Agrícola

Aranzábal y Ajuria

Talleres de construcción

VITORIA Y ARAYA

En la sucursal establecida en Burgos, encontrarán arados de vertedera fija, giratoria Brabant moderno, último modelo con todas las perfecciones y adelantados conocidos hasta el día, gradas, rodillos, sembradoras, segadoras, guadañas adoras, gavilladoras, atadoras, trillos de sierra y discos; aventadoras, de las muy conocidas en toda España por su fácil manejo.

También existen aventadoras con malacate. Para precios catálogos y demás detalles, dirigirse a la misma sucursal: Carretera Valladolid.—CASABLANCA.—BURGOS.

«Centro Técnico Industrial,

Francisco Alcalde Orive y Compañía

Paloma, número 16.—Burgos

Director técnico, don Juan Espinosa, Ingeniero Electricista de la «Internacional Institución Electrotécnica», autor de varios aparatos, con patente de invención. Posee certificados de 15 años de prácticas manuales que le acreditan como especialista en transportes y distribución de fuerza, reparaciones, bobinados y cosidos completos en Alternadores, Alterno-generadores, etc., etc.

Pídanse informes y presupuestos gratis

INTERESANTE

En el comercio de A. EUSTASIO DE LA FUENTE, Grabador y Optico, pueden adquirir por un módico precio, un aparato sencillo y económico de un nuevo sistema adaptable a la medida, que cura las hernias ó evita las molestias que estas ocasionan.

No se cobra el importe hasta después de probado el aparato y que el interesado, ó un médico de su confianza, den su conformidad.

NOTA.—Visto los excelentes resultados obtenidos, se ha pedido y conseguido Privilegio de invención patente número 44.639.

ESPOLÓN, NÚMEROS 8 y 10

ARMONIUMS

R. MARISTANY

La casa Maristany es en su ramo, una de las más antiguas y acreditadas de Europa: sus armoniums son los instrumentos preferidos de los artistas eminentes del mundo entero, debiéndose su brillante resultado a ser instrumentos exclusivamente de primer orden, construidos todas sus partes con materiales escogidos y curados. Los armoniums Maristany son a propósito para Iglesias, Capillas y Oratorios, y para la plenitud de sonido, de mayor potencia que los construidos por el sistema americano ó aire aspirado, de timbre y afinación perfecta, respondiendo con gran rapidez al ataque del ejecutante.

La casa Maristany tiene montada una sección especial de MEDIÓFONOS, este privilegiado instrumento es un poderoso auxiliar de la música de conjunto y el suplitorio adecuado del órgano en el templo, pues en igualdad de juegos el Mediófono es tres veces más potente que el Armonium.

REMESAS DIRECTAS A TODOS LOS PAISES

PÍDANSE NOTAS DE PRECIOS Y DISEÑOS

HIJOS DE R. MARISTANY.—18, Plaza de Cataluña, 18.—BARCELONA

«La Catalana»

Sociedad Española de Seguros contra Incendios á Prima fija

FUNDADA EN 1865

Acordada su inscripción en el Registro de empresas autorizadas por Real Orden del Ministerio de Fomento de fecha 8 de Julio de 1909.

GARANTIAS

	PAES.	Cts.
Capital social	Suscrito	5.000.000
Reservas	Desembolsado	1.500.000
Primas anuales del último ejercicio	Estatuaria	1.000.000
Intereses satisfecitos	Técnicas y de garantía	1.162.968'33
		2.418.573'12
		14.015.388'32

DOMICILIO SOCIAL: BARCELONA, Rambla de Cataluña 15 y Cortes 624.

Representante en Burgos y su provincia, MARIANO IBÁÑEZ, Almirante Bonifaz, 13

Autorizada la publicación de este anuncio por la Inspección de Seguros en 16 de Marzo de 1911.



PAQUETES DE PASTILLAS PESETAS

1.ª marca: Chocolate de la Trapa.	400 gramos.	14, 16 y 24	1'25, 1'50, 1'75 y 2'50
2.ª marca: Chocolate de familia.	460	14 y 16	1'50, 1'75, 2 y 2'50
3.ª marca: Chocolate económico.	350	16	1 y 1'25

Cajitas de merienda 3 pesetas, con 64 raciones. Descuentos desde 50 paquetes. Por tes abonados, desde 100 paquetes, hasta la estación mas proxima. Se fabrica con canela, sin ella y a la vainilla. No se carga nunca el embalaje. Se hacen tareas de encargo desde 50 paquetes. Al detall. Principales ultramarinos.

Mineral, natural, gaseosa

AGUA DE BORINES

Alcalina, bicarbonatada, sodica

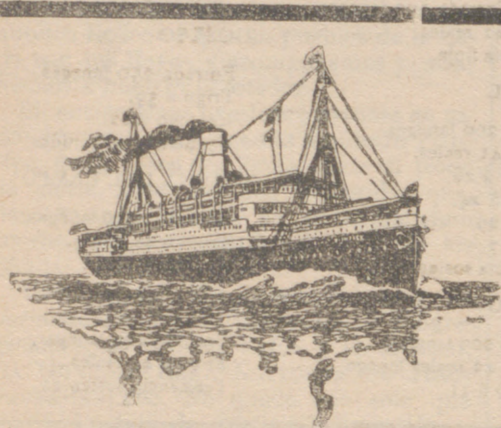
Pídanse en Farmacias, Droguerías, Hoteles y Restaurants

La mejor para la mesa conocida

GRAN ESTABLECIMIENTO EN ASTURIAS, CERCA DE COVADONGA Y DE LOS PIRINEOS.

Temporada: de 15 de Junio a fin de Septiembre.

Riñones, Hígado, Diabetes, Estómago



Vapores correos A AMÉRICA

Compañía Hamburguesa Sud-Americana y Hamburg América Linie

Servicios fijos directos a Montevideo, Buenos Aires, Chile, Habana y Méjico, admitiendo carga y pasajeros

LÍNEA DE SUDAMÉRICA SALIDAS DE BILBAO			LÍNEA DE CUBA Y MÉJICO SALIDAS DE BILBAO		
JUNIO 24	JULIO 3	JULIO 15	JUNIO 25	JULIO 2	JULIO 11
Vapor SANTA MARÍA	Vapor SANTA ELENA	Vapor SANTA RITA	Vapor LA PLATA	Vapor CONSTANTIA	Vapor BAVARIA
Montevideo, Buenos Aires, Rosario, Bahía Blanca, Puertos de la Patagonia (con conocimiento directo)	Montevideo, Buenos Aires, Rosario, Puertos de la Patagonia (con conocimiento directo)	Montevideo, Buenos Aires, Rosario, Puertos de la Patagonia (con conocimiento directo)	Habana, Veracruz, Tampico, Puerto México y puertos del Pacífico con trasbordo en Puerto México.	Habana, Matanzas, Cárdenas, Cienfuegos, Sagua, Santiago de Cuba, Caibarien, Manzanillo, Guantánamo	Habana, Veracruz, Tampico, Puerto México y puertos del Pacífico, con trasbordo en Puerto México.
Admite carga y pasajeros de 3ª clase.	Admite carga y pasajeros de 3ª clase.	Admite carga y pasajeros de 3ª clase.	Admite carga y pasajeros de 1ª y 3ª clase.	Solamente admite carga.	Admite carga y pasajeros de 1ª y 3ª clase.

NOTA.—Se garantiza que el trato a bordo es espléndido, higiénico y esmerado. Comidas a la española, aprobadas por la Junta de inspección de emigración. Camarotes de lujo. Todo el material es moderno y la servidumbre de toda confianza y práctica.

Para informes y detalles, Edmundo Couto Consignatario y corredor jurado de buques.—Calle de Bailén, 3, Bilbao

Servicios de la Compañía Trasatlántica

Línea de Filipinas

Trece viajes anuales, arrancando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro sábados y sea: 9 Enero, 6 Febrero, 6 Marzo, 3 Abril, 1 y 29 Mayo, 26 Junio, 24 Julio, 21 Agosto, 18 Septiembre, 16 Octubre, 13 Noviembre y 11 Diciembre; directamente para Génova, Port-Saïd, Suez, Cotoambo, Singapur y Manila, Salidas de Manila cada cuatro martes, o sea: 26 Enero, 23 Febrero, 23 Marzo, 20 Abril, 18 Mayo, 15 Junio, 13 Julio, 10 Agosto, y Septiembre, 5 Octubre y 30 Noviembre y 28 Diciembre, haciendo las mismas escalas, que a la ida hasta Barcelona, presiguiendo el viaje para Cádiz, Lisboa, Santander o Liverpool, Servicio por trasbordo para y de los puertos de la Costa oriental de África, De la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

Línea de New-York, Cuba, Méjico

Servicio mensual, saliendo de Génova el 21 de Náooles el 23, de Barcelona el 26 de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, directamente para New-York, Habana y Veracruz. Retorno de Veracruz el 26 y de Habana el 30 de cada mes, directamente para New-York, Cádiz, Barcelona y Génova.

Línea de Venezuela-Colombia

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón y Colón, de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Subanilla, Curacao, Puerto Cabello, La Guayana, etc. Se admite pasaje y carga para Veracruz y Tampico, con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. También carga para Maracaibo y Coro, con trasbordo en Curacao y para Cunamá, Carupano y Trinidad, con trasbordo en el Puerto Cabello.

Línea de Buenos Aires

Servicio mensual, saliendo accidentalmente de Génova el 1, de Barcelona el 3, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 1 y de Montevideo el 2, directamente para Canarias. Cádiz, Barcelona y accidentalmente Génova combinación por trasbordo en Cádiz con los puertos de Galicia y Norte de España.

Línea de Canarias

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 17, de Valencia el 18, de Alicante el 19 y de Cádiz el 22, directamente para Tánger, Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife y Santa Cruz de la Palma, con retorno a Santa Cruz de Tenerife, para emprender el viaje de regreso el día 1º haciendo las escalas de las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

Línea de Fernando Poo

Servicio bimensual, saliendo de Barcelona el 25 de Enero y de Cádiz el 30, y así sucesivamente cada dos meses para Fernando Poo, con escalas en Las Palmas y otros puertos de la Costa occidental de África y Golfo de Guinea. Regresan de Fernando Poo el 26 de Febrero, y así sucesivamente cada dos meses, haciendo las mismas escalas que a la ida para Cádiz y Barcelona.

Línea de Tánger

Salidas de Cádiz: lunes, miércoles y viernes, para Tánger, con extensión a los puertos de Algeciras y Gibraltar.

Salidas de Tánger: martes, jueves y sábados para Cádiz. Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas a familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. También se admite carga y se expide pasajes para todos los puertos del mundo, servicios por líneas regulares. La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

Línea de Cuba y Méjico

Servicio mensual a Habana, Veracruz y Tampico, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 20 y de Coruña el 21, directamente para Habana, Veracruz y Tampico. Salidas de Tampico el 13, de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, directamente para Coruña y Santander. Se admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico, con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia.

Para este servicio rigen rebajas especiales en pasaje de ida y vuelta, también precios convencionales para camarotes de lujo.

Para más informes en Santander, Sres. Hijos de Angel Pérez y Compañía, Muelle, 36, teléfono núm. 83.

AVISO IMPORTANTE: Rebajas de los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, con arreglo a lo establecido en el Real orden del Ministerio de Agricultura, Industria y Comercio y Obras Públicas, de 14 de Abril 1904, publicada en la Gaceta del 22 del mismo mes.

Servicios comerciales.—La sección que de este servicio tiene establecida la Compañía, y encargada de trabajar en Ultramar las Muestras los que le sean entregados y de la Compañía de los artículos cuya venta, como ensayo desean hacer los exportadores.



VINO DE PEPTONA ORTEGA

Premiado con medalla de oro en el IX Congreso internacional de Higiene y Demografía, celebrado en Madrid el año de 1908.

LABORATORIO: Farmacia de Ortega, León 13, Madrid.—Primera y única fabricación en grande escala de las peptonas y sus preparados por medio del vapor y con todos los aparatos más modernos.

La tonicidad al estómago, es altamente nutritiva y facilita la digestión; es tan agradable como el mejor postre. Los convalecientes se reponen prontamente tomando el VINO DE PEPTONA, que alimenta, preparándose para recibir la alimentación ordinaria. Las personas debilitadas por exceso de trabajo necesitan aumentar la nutrición con el VINO DE PEPTONA. Las embarazadas deben emplearlo todo el tiempo que dure el embarazo, para que su naturaleza no se destruya. Las señoras que dan de mamar a sus hijos deben usarlo constantemente, para que aumente la secreción de la leche y ésta sea más nutritiva, y los niños se crien más sanos y robustos. Los niños deben tomar el VINO DE PEPTONA. Los ANEMICOS deben emplear el vino ferruginoso, que tiene las propiedades del sarsaparilla, más la reconstruyente del hierro.

Alerta todo el mundo!

POLVO regenerador (el primero en España)

hacer poner huevos a las aves gallinas, patos, ánades, etc.



Patente de invención por 20 años.

(TRES MIL Huevos al año, con DIEZ Gallinas!)

Descubrimiento maravilloso, resultados sorprendentes. Fomen todos los días y en todas las estaciones del año, aun en lo más crudo del invierno. Nu merosos testimonios.—Gasto insignificante.

Dirigirse a su autor: DONATO, ARAUJO Droguería general, Estación, 11, Vitoria.

Se vende en Burgos en las Droguerías de don José Mira y don Justo Martínez.

En Agullar de Campoo don Leandro Casado del Comercio.

En Cabaneta, don Bernardo Alcalde.

En Rebollido, don Silvano Alonso.

NOTAS: 1.ª Existen productos extraños, similares que pueden desecharse, pues a poco que en ellos se fije, se conocerá que el producto deja mucho que desear, siendo el que presento completamente distinto de esos extranjeros por su colorido y calidad. 2.ª Pídanse prospecto y se remitirá gratis.

FABRICA DE LIBROS RAYADOS

TALLER DE ENLADERNACIONES Privilegiado



Especialidad en encuadernaciones litúrgicas. Libros Diarios, Mayores, Cuadernos, corrientes, etc., copistas, bordadores, Registro de partidas-bautismales, Matrimonios, defunciones, matrículas y cuentas de fábrica. Precios moderados.

DORADOS - RELIEVES - ESTUCHES RUFINO S. GONZALO Huerto del Rey, 2 y 4

Certificado de un Médico

"Calma la tos sea cualquiera su origen."

Barcelona, 6 de Sept. de 1910. Académico de la Real de Medicina. Médico del Hospital de niños y del dispensario infantil del Hospital Clínico. La feliz asociación del petróleo y de los hipofosfitos, hacen de la Emulsión Angier un preparado muy recomendable en todas las afecciones que se acompañan de tos y de debilidad general. La acción tónica y reconstituyente de los hipofosfitos, la acción sedante y demulcente de los aceites, que alivia las mucosas de sus productos morbosos, explica su doble acción en niños y adultos. Calma la tos cualquiera que sea su origen y eso es ya mucho; restituye las fuerzas, algunos han ganado varios kilos de peso en poco tiempo y alivia la dispepsia porque corrige el estreñimiento. Por todo ello me explico los buenos resultados que he obtenido con la Emulsión Angier en niños y adultos. (Firmado) Dr. MARTINEZ VARGAS.

EMULSION ANGIER

(Partido con Hipofosfito de Cal y Sosa)

Las propiedades a un tiempo curativas y fortalecedoras que reúne la Emulsión Angier, hacen de este medicamento el mejor de los remedios para la tos, bronquitis, tisis y demás afecciones pulmonares. Es un Suavizante así para la garganta, como para los pulmones, el estómago y los intestinos; estimula al apetito, ayuda la digestión y es un tónico fortificante y restaurador. Distinguido de otras emulsiones, es agradable al paladar y sienta admirablemente a los estómagos más delicados. Se vende en todas las farmacias y droguerías. Agentes exclusivos para España: Sres. Foyé y Simarón, Calle Goya, 4, pral, Barcelona. THE ANGIER CHEMICAL CO., Londres, Inglaterra.



Balneario de Archena.

Reconocido sin competencia para las enfermedades artísticas y reumáticas, avariósicas, nerviosas y paralíticas, herpéticas y escrofúlosas: sirven también altamente para la eliminación de mercurio.

Temporada oficial de 1.º de Abril a 30 de Junio.

Este Balneario no deja que desear ningún servicio: Instalación hidroterápica completa, Instituto de Mecanoterapia, Estufa de desinfección, Telégrafos, Correos, Capilla, Gran Casino, Teatro-Cine (función todas las noches). Delicioso Parque y Mesa de Régimen todo el año; cuatro magníficos hoteles que hoy se hallan completamente reformados y al alcance de todas las fortunas, cuyos precios son (comprendiendo habitación, desayuno, almuerzo y comida con todo el servicio correspondiente): Gran Hotel de LAS TERMAS desde 12 a 20 pesetas por día; Hotel LEVANTE desde 6,25 a 11 pesetas; Hotel MADRID desde 5,50 a 11 pesetas; Hotel LEÓN desde 4 a 7 pesetas. Todo bañista hospedado en alguno de estos cuatro hoteles tiene derecho a un descuento de 30 por 100 en abono de 15 ó más baños, y 15 por 100 sobre el precio de la habitación en 15 ó más días, y también hallarán grandes salones de recreo con entrada gratuita. Los coches omnibus de Balneario, se hallan en la estación a la llegada de todos los trenes.

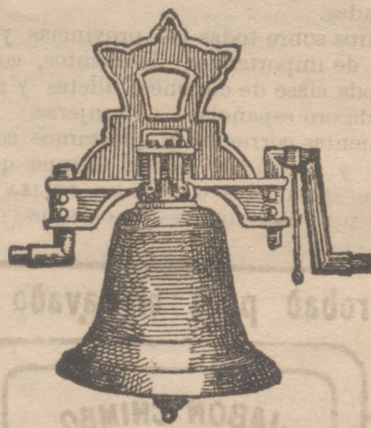
AVISO MUY INTERESANTE.— Todos bañista, antes de ponerse en camino, debe solicitar notificaciones, prospectos, tarifas generales de precios, el itinerario de viaje y cuantos datos le interesen, que recibirá gratuitamente, dirigiéndose al dueño de los cuatro Hoteles, D. Basilio Irureta.—BALNEARIO DE ARCHENA (Murcia).

Gran fundición de campanas y fábrica de relojes de torre

- de -

Hijos de Ignacio Murúa

Calle de Francia y Portal de Urbina TORITORIA (ALAVA).



Gran diploma de honor y medalla de oro en la Exposición Hispánica - Francés de Zaragoza en 1908



CAMPANA CON YUGO DE HIERRO DE UNA SOLA PIEZA

Esta antigua y acreditada fábrica se halla dotada de maquinaria la más moderna que se conoce y de la mayor precisión movida por motores eléctricos para la construcción de relojes públicos de todas clases.

CAMPANAS forma española y romana de las mejores formas que se conocen con la nota que se convenga, distinguiéndose de las otras fábricas por su limpieza de fundición. YUGOS DE HIERRO para el volteo de las campanas, (con privilegio de invención) los más sólidos, elegantes y prácticos que se conocen.

Pueden adaptarse a cualquier forma a peso de campana sin necesidad de bajarlas de la torre. Se garantiza por 10 años.

Pídanse presupuestos y catálogos

La Cuestión Social

MAGNIFICA OBRA DE ACTUALIDAD POR

el P. José Biederlak S. J.

Profesor de la Universidad Gregoriana en Roma, traducida de la séptima edición alemana por el P. Antonio de Malariaga, S. J., profesor de la Universidad Pontificia, en Burgos y por don Pedro Obregón, capitán de Artillería.

Esta obra ha sido acogida con entusiasmo por los sociólogos y adoptada de texto en varios centros docentes.

De venta en las principales librerías de España y del Extranjero.

A los señores Libreros, se les hace un descuento del 25 por 100; si el número de ejemplares excede de 100, el 35 por 100.

Los pedidos: Tipografía EL CASTELLANO, Benito Gutiérrez 1, Burgos.

Precio 3 pesetas

EMULSION MAFIL

De Aceite puro de hígado de bacalao, con hipofosfitos de cal, de sosa y guayaco. PREMIADA EN LA EXPOSICION DE ALEJANDRIA

Los innumerables certificados de médicos eminentes que aconsejan el uso de la EMULSION MAFIL AL GUAYACOL y los miles de enfermos que han conseguido su curación con el uso de este medicamento con la mejor garantía que puedan desear los que tengan necesidad de combatir el escrofalismo raquitismo, bronquitis crónica y toses rebeldes LA EMULSION MAFIL AL GUAYACOL, engorda y fortalece a los niños desarrollando el sistema óseo.

Depósito central: LABORATORIO QUIMICO FARMACEUTICO DE F. DEL RÍO GUERRERO Sucesor de González Marfil.—MADRID.